

**La loi de l'amour  
réciproque universel**





*Si l'amour universel régnait  
véritablement dans tout le royaume,*

*c'est-à-dire si aucune  
province n'attaquait l'autre,*



si aucune famille ne cherchait à  
prévaloir sur l'autre, et que  
gouverneurs et ministres,

pères et fils, tous se montraient  
filiaux et bienveillants, la nation  
serait bien gouvernée.





*S'il en est ainsi, comment les sages,  
dont le devoir est de bien gouverner le  
royaume,*

*pourraient-ils faire autrement  
que d'interdire la haine et de  
conseiller d'aimer?*



Voilà pourquoi nous affirmons que  
l'amour réciproque universel vécu dans  
le pays le conduira à un ordre heureux  
tandis que la haine réciproque le mène  
à la confusion

Mozi, philosophe chinois  
Ve siècle av . J.-C.